

IRETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS A :

Bid Receiving/Réception des sousmissions

Steve.lafontaine@rcmp-grc.gc.ca

REQUEST FOR PROPOSAL

DEMANDE DE PROPOSITION

Proposal to: Royal Canadian Mounted Police

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

Proposition aux : Gendarmerie royale du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux appendices ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments: - Commentaries :

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT

LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

Title – Suje Waste Coll	et ection – RCMP I	Date 2019-11-04					
Solicitation No. – Nº de l'invitation 201905315							
Client Reference No No. De Référence du Client							
Solicitation Closes – L'invitation prend fin							
At /à :					Г (Eastern Standard Time) E (heure normale de l'Est)		
On / le :	2019-12-16						
Delivery - See herein présentes	L ivraison — Voir aux	Taxes - T See herei aux prése	n — Voir		Duty – Droits See herein — Voir aux présentes		
services	n of Goods and — Voir aux prés		– Destina	ation	is des biens et		
Instructior See herein	is — Voir aux prés	sentes					
	iquiries to – oute demande ntaine	de renseig	nements	s à			
Telephone 613-843-63	9 No. – No. de té 806	éléphone	Facsim	ile N	o. – No. de télécopieur		
Delivery R Livraison See herein		sentes	Delivery Offered – Livraison proposée				
Vendor/Firm Name, Address and Representative – Raison sociale, adresse et représentant du fournisseur/de l'entrepreneur:							
Telephone	No. – No. de té	léphone	Facsim	ile N	o. – No. de télécopieur		
(type or pr	int) – Nom et til seur/de l'entrep	tre de la pe	ersonne	auto	ehalf of Vendor/Firm risée à signer au nom en caractères		
Signature			Date				



TABLE OF CONTENTS

PART 1 - GENERAL INFORMATION

- 1.1. Security Requirement
- 1.2. Statement of Work
- 1.3. Debriefings
- 1.4. Recourse Mechanisms
- 1.5. Trade Agreements

PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS

- 2.1. Standard Instructions, Clauses and Conditions
- 2.2. Submission of Bids
- 2.3. Enquiries Bid Solicitation
- 2.4. Applicable Laws
- 2.5 Promotion of Direct Deposit Initiative

PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

3.1. Bid Preparation Instructions

PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

- 4.1. Evaluation Procedures
- 4.2. Basis of Selection

PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITONAL INFORMATION

5.1. Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

- 6.1. Security Requirement
- 6.2. Statement of Work
- 6.3. Standard Clauses and Conditions
- 6.4. Term of Contract
- 6.5. Authorities
- 6.6. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants
- 6.7. Payment
- 6.8. Invoicing Instructions
- 6.9. Certifications and Additional Information
- 6.10. Applicable Laws
- 6.11. Priority of Documents
- 6.12. Procurement Ombudsman
- 6.13. Insurance

List of Annexes:

Annex A	Statement of Work
Annex B	Basis of Payment
Annex C	Security Requirements Check List
Annex 1 to Part 5	Certificate Of Independent Bid Determination



PART 1 - GENERAL INFORMATION

1.1 Security Requirements

- 1. Before award of a contract, the following conditions must be met:
 - the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work site(s) must meet the security requirements as indicated in Part 6 - Resulting Contract Clauses;
 - (b) the Bidder must provide the name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites;
- 2. Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
- 3. For additional information on security requirements, bidders should refer to the <u>Contract Security</u> <u>Program</u> of Public Works and Government Services Canada (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/escsrc/introduction-eng.html) website. Please note, the above website is specific to PWGSC requirements and processes may differ from RCMP requirements.

1.2 Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

1.3 Debriefings

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days from receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

1.4. Recourse Mechanisms

If you have any concerns relating to the procurement process, please refer to the <u>Recourse</u> <u>Mechanisms</u> page on the Buyandsell.gc.ca website. Please note that there are strict deadlines for filing complaints with the Canadian International Trade Tribunal (CITT) or the <u>Office of the</u> <u>Procurement Ombudsman (OPO)</u>. <u>https://buyandsell.gc.ca/for-businesses/selling-to-the-government-of-canada/recourse-</u> mechanisms

http://opo-boa.gc.ca/plaintesurvol-complaintoverview-eng.html

1.5 Trade Agreements

The requirement is subject to the provisions of the World Trade Organization Agreement on Government Procurement (WTO-AGP), the North American Free Trade Agreement (NAFTA), the Canada-European Union Comprehensive Economic and Trade Agreement (CETA), and the Canadian Free Trade Agreement (CFTA).

PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS

2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions



All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual</u> (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) issued by Public Works and Government Services Canada.

Revision to Departmental Name: As this solicitation is issued by Royal Canadian Mounted Police (RCMP), any reference to Public Works and Government Services Canada or PWGSC or its Minister contained in any term, condition or clause of this solicitation, including any individual SACC clauses incorporated by reference, will be interpreted as reference to RCMP or its Minister.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2019-03-04) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

Subsection 5.4 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: 60 days Insert: 180 days

2.2 Submission of Bids

Bids must be submitted only to <u>steve.lafontaine@rcmp-grc.gc.ca</u> by the date and time indicated on page 1 of the bid solicitation.

Canada will not be responsible for any failure attributable to the transmission or receipt of the bid including, but not limited to, the following:

- a. receipt of garbled or incomplete bid;
- b. availability or condition of the receiving equipment;
- c. incompatibility between the sending and receiving equipment;
- d. delay in transmission or receipt of the bid;
- e. failure of the Bidder to properly identify the bid;
- f. illegibility of the bid; or
- g. security of bid data.

A bid transmitted electronically constitutes the formal bid of the Bidder and must be submitted in accordance with section 05 of 2003 (2018-05-22) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements.

RCMP has restrictions on incoming e-mail messages. The maximum e-mail message size including all file attachments must not exceed 5MB. Zip files will not be accepted. Incoming e-mail messages exceeding the maximum file size and/or containing zip file attachments will be blocked from entering the RCMP e-mail system. A bid transmitted by e-mail that gets blocked by the RCMP e-mail system will be considered not received. It is the responsibility of the Bidder to ensure receipt.

Due to the nature of the bid solicitation, bids transmitted by facsimile to RCMP will not be accepted.



2.3 Enquiries - Bid Solicitation

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than seven (7) calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all bidders may not be answered by Canada.

2.4 Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Ontario.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the bidders.

2.5 **Promotion of Direct Deposit Initiative**

The following information is not related to the solicitation process:

An initiative within the Government of Canada called the Cheque Standardization Project has been established whereby eventually for all payments, cheque stubs will no longer be printed and, with few exceptions, will be processed via direct deposit. This option is only available when payment is made in Canadian dollars for deposit into a Canadian bank account. In an attempt to be proactive, RCMP Corporate Accounting is promoting the registration of RCMP suppliers for the upcoming change in the payment process.

If you are the successful bidder on this or any other RCMP requirement, you are encouraged to register with the RCMP for direct deposit. Please contact RCMP Corporate Accounting by email to receive a form entitled *Recipient Electronic Payment Registration Request* along with instructions for completion of the form.

Should you have any questions regarding the Cheque Standardization Project or if you want to register, please contact the following email: <u>corporate_accounting@rcmp-grc.gc.ca</u>

PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

3.1 Bid Preparation Instructions

Canada requests that the Bidder submits its bid in separately bound sections as follows:



Section I: Financial Bid (one (1) soft copy)

Section II: Certifications (one (1) soft copy)

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Canada requests that bidders follow the format instructions described below in the preparation of their hard copy bid:

- (a) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
- (b) use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process <u>Policy on Green</u> <u>Procurement</u> (https://www.tbs-sct.gc.ca/pol/doc-eng.aspx?id=32573). To assist Canada in reaching its objectives, bidders should:

- 1) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
- 2) use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

Section I: Financial Bid

Bidders must submit their financial bid in accordance with the Basis of Payment.

3.1.1 Exchange Rate Fluctuation

The requirement does not offer exchange rate fluctuation risk mitigation. Requests for exchange rate fluctuation risk mitigation will not be considered. All bids including such provision will render the bid non-responsive.

Section II: Certifications

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.

PART 4 - FINANCIAL EVALUATION AND BASIS OF SELECTION

4.1 Financial Evaluation

The price of the bid will be evaluated in Canadian dollars, Applicable Taxes excluded, FOB destination, Canadian customs duties and excise taxes included.

4.2 Basis of Selection

A bid must comply with all requirements of the bid solicitation to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract.



PART 5 - CERTIFICATIONS

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority may render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

5.1 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame specified will render the bid non-responsive.

5.1.1 Integrity Provisions

In accordance with the section titled Information to be provided when bidding, contracting or entering into a real property agreement subject to the <u>Ineligibility and Suspension Policy</u> (http://www.tpsgcpwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html), the Bidder must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process:

- Declaration of Convicted Offences Integrity Declaration Form (as applicable)
- Required Documentation (List of names for integrity verification form)

Please see the <u>Forms for the Integrity Regime</u> website for further details (<u>http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/formulaires-forms-eng.html</u>).

5.1.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the <u>Employment and Social</u> <u>Development Canada (ESDC) – Labour's</u> website (https://www.canada.ca/en/employment-social-development/programs/employment-equity/federal-contractor-program.html#).

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

5.1.3 Additional Certifications Precedent to Contract Award

5.1.3.1 Former Public Servant

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPSs, bidders must provide the information required below before contract award. If the answer to the questions and, as applicable



the information required have not been received by the time the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the bid non-responsive.

Definitions

For the purposes of this clause,"former public servant" is any former member of a department as defined in the *Financial Administration Act*, R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;
- c. a partnership made of former public servants; or
- d. a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the <u>Public Service Superannuation Act</u> (PSSA), R.S., 1985, c. P-36, and any increases paid pursuant to the <u>Supplementary Retirement</u> <u>Benefits Act</u>, R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the <u>Canadian Forces Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. C-17, the <u>Defence Services Pension</u> <u>Continuation Act</u>, 1970, c. D-3, the <u>Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act</u>, 1970, c. R-10, and the <u>Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. R-11, the <u>Members of Parliament Retiring Allowances Act</u>, R.S., 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the <u>Canada Pension Plan Act</u>, R.S., 1985, c. C-8.

Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Bidder a FPS in receipt of a pension? **Yes** () **No** ()

If so, the Bidder must provide the following information, for all FPSs in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Bidders agree that the successful Bidder's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with <u>Contracting Policy Notice: 2012-2</u> and the <u>Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts</u>.



Work Force Adjustment Directive

Is the Bidder a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive? **Yes** () **No** ()

If so, the Bidder must provide the following information:

- a. name of former public servant;
- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- c. date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- g. number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

For all contracts awarded during the lump sum payment period, the total amount of fees that may be paid to a FPS who received a lump sum payment is \$5,000, including Applicable Taxes.

5.1.3.2 Independent Bid Determination

The attached Certificate of Independent Bid Determination (attached Annex "1 to Part 5") has been developed by the federal Competition Bureau for use by the Contacting Authority when calling for bids, tenders or quotations. The intention of this documentation is to deter bid-rigging by requiring bidders to disclose, to the Contracting Authority, all material facts about any communications and arrangements which the bidder has entered into with competitors regarding the call for tenders.

PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

6.1 Security Requirements

6.1.1 The following security requirements (SRCL and related clauses – Facility Access) apply and form part of the Contract.

6.2 Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

6.3 Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual</u> (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-



guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) issued by Public Works and Government Services Canada.

Revision to Departmental Name: As this contract is issued by Royal Canadian Mounted Police (RCMP), any reference to Public Works and Government Services Canada or PWGSC or its Minister contained in any term, condition or clause of this contract, including any individual SACC clauses incorporated by reference, will be interpreted as reference to RCMP or its Minister.

6.3.1 General Conditions

2010C (2018-06-21), General Conditions - Services (Medium Complexity) apply to and form part of the Contract.

6.4 Term of Contract

6.4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from date of Contract to one year later.

6.4.2 Option to Extend the Contract

The Contractor grants to Canada the irrevocable option to extend the term of the Contract by up to four (4) additional one (1) year period(s) under the same conditions. The Contractor agrees that, during the extended period of the Contract, it will be paid in accordance with the applicable provisions as set out in the Basis of Payment.

Canada may exercise this option at any time by sending a written notice to the Contractor before the expiry date of the Contract. The option may only be exercised by the Contracting Authority, and will be evidenced for administrative purposes only, through a contract amendment.

6.5 Authorities

6.5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Steve Lafontaine Title: Procurement Specialist Procurement and Contracting Branch Royal Canadian Mounted Police Address: 73 Leikin Drive, Bldg M1, 4th Floor, Mailstop #15

Telephone: 613-843-6306 E-mail address: <u>steve.lafontaine@rcmp-grc.gc.ca</u>

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

6.5.2 **Project Authority**

The Project Authority for the Contract is: tbd



Name:	
Title:	
Organization:	
Address:	

Telephone : ____ ___ ____ E-mail address: _____

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

6.5.3 Contractor's Representative

tbd

6.6 Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a <u>Public Service Superannuation Act</u> (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with <u>Contracting Policy Notice: 2012-2</u> of the Treasury Board Secretariat of Canada.

6.7 Payment

6.7.1 Basis of Payment

In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the Contract, the Contractor will be paid a firm unit price as specified in Annex "B" for a cost of <u>insert the amount at contract award</u>. Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

6.7.2 Limitation of Price

Canada will not pay the Contractor for any design changes, modifications or interpretations of the Work, unless they have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work.

6.7.3 Monthly payments

Canada will pay the Contractor on a monthly basis for work performed during the month covered by the invoice in accordance with the payment provisions of the Contract if:

- an accurate and complete invoice and any other documents required by the Contract have been submitted in accordance with the invoicing instructions provided in the Contract;
- b. all such documents have been verified by Canada;
- c. the Work performed has been accepted by Canada.



6.7.4 T1204 – Direct Request by Customer Department

- Pursuant to paragraph 221 (1)(d) of the <u>Income Tax Act</u>, R.S. 1985, c. 1 (5th Supp.), payments made by departments and agencies to contractors under applicable services contracts (including contracts involving a mix of goods and services) must be reported on a T1204 Government Service Contract Payments slip.
- 2. To enable departments and agencies to comply with this requirement, the Contractor must provide Canada, upon request, its business number or Social Insurance Number, as applicable. (These requests may take the form of a general call-letter to contractors, in writing or by telephone).

6.8 Invoicing Instructions

- 1. Invoices must be submitted in the Contractor's name. The Contractor must submit invoices for each delivery or shipment; invoices must only apply to the Contract. Each invoice must indicate whether it covers partial or final delivery.
- 2. Invoices must show:
 - a) the date, the name and address of the client department, item or reference numbers, deliverable/description of the Work, contract number, Client Reference Number (CRN), Procurement Business Number (PBN), and financial code(s);
 - b) details of expenditures (such as item, quantity, unit of issue, unit price, fixed time labour rates and level of effort, subcontracts, as applicable) in accordance with the Basis of Payment, exclusive of Applicable Taxes;
 - c) deduction for holdback, if applicable;
 - d) the extension of the totals, if applicable; and
 - e) if applicable, the method of shipment together with date, case numbers and part or reference numbers, shipment charges and any other additional charges.
- 3. Applicable Taxes must be specified on all invoices as a separate item along with corresponding registration numbers from the tax authorities. All items that are zero-rated, exempt or to which Applicable Taxes do not apply, must be identified as such on all invoices.
- 4. By submitting an invoice, the Contractor certifies that the invoice is consistent with the Work delivered and is in accordance with the Contract.

6.9 Certifications and Additional Information

6.9.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.



6.10 Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Ontario.

6.11 **Priority of Documents**

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;
- (b) the general conditions 2010C (2018-06-21), General Conditions Services (Medium Complexity);
- (c) Annex "A", Statement of Work;
- (d) Annex "B", Basis of Payment
- (e) Annex "C", Security Requirements Check List;
- (f) the Contractor's bid dated _____ (insert date of bid) (If the bid was clarified or amended, insert at the time of contract award: ", as clarified on _____ " or ", as amended on _____ " and insert date(s) of clarification(s) or amendment(s))

6.12. Procurement Ombudsman

6.12.1 Dispute Resolution Services

The Parties agree to make every reasonable effort, in good faith, to settle amicably all disputes or claims relating to or arising from the Contract, through negotiations between the Parties' representatives authorized to settle. If the Parties do not reach a settlement within 30 working days, each party hereby consents to fully participate in and bear the cost of mediation led by the Procurement Ombudsman pursuant to Subsection 22.1(3)(d) of the Department of Public Work and Government Services Act and Section 23 of the Procurement Ombudsman Regulations.

The Office of the Procurement Ombudsman may be contacted by telephone at 1-866-734-5169, by e-mail at <u>boa.opo@boa-opo.gc.ca</u>, or by web at <u>www.opo-boa.gc.ca</u>.

6.12.2 Contract Administration

The parties understand that the Procurement Ombudsman appointed pursuant to Subsection 22.1(1) of the *Department of Public Works and Government Services Act* will review a complaint filed by the complainant respecting administration of this contract if the requirements of Subsection 22.2(1) of the *Department of Public Works and Government Services Act* and Sections 15 and 16 of the *Procurement Ombudsman Regulations* have been met.

To file a complaint, the Office of the Procurement Ombudsman may be contacted by e-mail at boa.opo@boa-opo.gc.ca, by telephone at 1-866-734-5169, or by web at <u>www.opo-boa.gc.ca</u>.

6.13 Insurance – No Specific Requirement

The Contractor is responsible for deciding if insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any insurance acquired or maintained by the Contractor is at its own expense and for its own benefit and protection. It does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.



ANNEX "A" STATEMENT OF WORK Removal of Manure and Wood Shavings

1.0 BACKGROUND

The Royal Canadian Mounted Police (RCMP) stable, situated on the site of the Canadian Police College, 1 Sandridge Rd, Ottawa, Ont, has been established since 1939. It houses the 90 horses of the RCMP Musical Ride Branch and are visited by approximately fifty thousand tourists each year.

2.0 REQUIREMENT

The RCMP requires a Contractor to provide removal of horse manure and wood shavings. The contract will be on an "as and when requested" basis. The waste from the containers must be disposed at the AG Canada composting facility.

3.0 CONTRACTOR RESPONSIBILITY

The Contractor must:

- 3.1) Supply two (2) 20 yard containers for the collection of horse manure and wood shavings. Each containers must not exceed the following dimensions:
 - 5 feet 6 inches high
 - 8 feet wide
 - 20 feet long
- 3.2) provide removal services within 24 hours of request.
- 3.3) Return a clean container within 6 hours after each removal and disposal.
- 3.4) Use equipment in a safe manner when removing the container and waste causing no harm to RCMP property.
- 3.5) Remove containers upon contract completion as the RCMP is not purchasing the containers.
- 3.6) Dispose waste at the AG Canada Composting facility located at building 147 of the Experimental Farm, the corner of Ash Lane and Morningside Lane, Ottawa, ON
- 3.7) Delivery of waste to the composting facility will only be accepted on Mondays, Wednesdays and Fridays between the hours of 09:00 and 15:30.

4.0 RCMP RESPONSIBILITY

The RCMP shall:

- 1) Provide the contractor 24hours notice when requesting their service.
- 2) Ensure that the location where the containers are kept is clear during the requested time of removal.



ANNEX B

BASIS OF PAYMENT

(A) Initial Period – (Contract Award – one year later)

Services	Level of Effort	Cost Per Removal and	d Return of Containers
Description	Estimated Number of removals per year (Note: a removal is considered to be one container).	Firm All-Inclusive unit price per container	Subtotal (A)
Removal and Return of Containers	240	\$	\$

(B) Option Period 1 - (One year duration after initial contract period)

Services	Level of Effort	Cost per Removal and	d Return of Containers
Description	Estimated Number of removals per year (Note: a removal is considered to be one container).	Firm All-Inclusive unit price per container	Subtotal (B)
Removal and Return of Containers	240	\$	\$

(C) Option Period 2 - (One year duration after option period 1)

Services	Level of Effort	Cost per Removal and	d Return of Containers
Description	Estimated Number of removals per year (Note: a removal is considered to be one container).	Firm All-Inclusive unit price per container	Subtotal (C)
Removal and Return of Containers	240	\$	\$



(D) Option Period 3 – (One year duration after option period 2)

Services	Level of Effort	Cost per Removal and Return of Contain			
Description	Estimated Number of removals per year (Note: a removal is considered to be one container).	Firm All-Inclusive unit price per container	Subtotal (C)		
Removal and Return Containers	of 240	\$	\$		

(E) Option Period 4 - (One year duration after option period 3)

Services	Level of Effort	Cost per Removal and	d Return of Containers
Description	Estimated Number of removals per year (Note: a removal is considered to be one container).	Firm All-Inclusive unit price per container	Subtotal (C)
Removal and Return of Containers	240	\$	\$

Removal and Return costs includes all of the required responsibilities of the Contractor, outlined in the Statement of Work.* See Annex "A" for details.

Total Bid Price for Evaluation = (Subtotal A + B + C + D + E) = \$_____



ANNEX "C" SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST

1 at 1					Contract Number / Numéro du cont		
	Government of Canada	Gouvernement		1 Oov	1-5715		
	of Canada	du Canada		200	102512		
				Secur	ity Classification / Classification da	sécurité	
		SI NOTE OF MENTION	CURITY REQUIREME	INTS CHECK LIST (SRCL) A SÉGURJTÉ (LVERS)		
			INFORMATION CONTRA		A SEGURITE (LVENS)		a la companya de la c
Colaimtine	Coveroment Den	artment or Organizatio	in/	2. Bra	anch or Directorate / Directiongene	rale ou Direct	ion
Ministère o	u organisme gouv	ernemental d'origine	RCMP	Ma	usical Ride and Hertage Branch		
		méro du contrat de sou			ubcontractor / Nom et adresse du s	ous-traitant	
 Brief Descr 	ription of Work / B	rève description du tra	ivali				
The RCMP	requires waste colle	iction services (manune a ide at the back of the stat	nd wood shavings) located at	1 Sandridge Road, Ottawa	, Ontario. The service provider will be re	equined to remo	veverrpty
4WO (2) 2U)	yero containere outai	CA ST MA CHOK OL MA BRIE	AD.				
5. a) Will the	supplier require a	ccess to Controlled Ge	xods?			✓ No Non	Ves Oui
		cés à des marchandls		and the three second allower of th	the Technical Data Central		Yes
		ocess to unclassified r	nimary technical data sub)	eur io ime provisions of t	the Technical Data Control	✓ Non	Out
Regulati Le fourn	ione <i>r</i> iasour sura-t-ll eo	cès à des données teo	chniques militaires non da	saifiées qui sont assulei	tties aux dispositions du Règlement		
sur le co	ntrôle des donnés	es techniques?					
		required / Indiquer le t					
5. a) Will the	supplier and its en	nployees require acce	es to PROTECTED and/o	CLASSIFIED Informati	ion or assets?	/ NO	Yes
Le fourn	laseur ainsi que la	s employés auront-ils	accès à des renseigneme	ents ou à des blens PRC	OTÉGÉS el/ou CLASSIFIÉS?	V Non	UII Oul
(Specify	the level of acces	is using the chart in Q	uestion 7. c)				
(Précise	r le niveau d'accé	s en utilisant le tablea	uqui se trouve à la questi	A remains access to rest	ricted access areas? No access to	No	Yes
DENTE	Supplier and its en	SSIFIED information i	or assets is permitted.	/ 1049110 000000 10 1000		Non	U Oul
FROIE	deput of ees own		or double to particular at		Barris and a second sec		
Le tourn		Hoyes (p. ex. nettoyeu	rs, personnel d'entretien) i	auront-ils accès à des zi	ones d'acces restreintes? L'acces		
à das re	uo stnemen Seen	à des blens PROTÉG	ES et/ou CLASSIFIES n'e	st p as autorisé.	ones d'accès restreintes? L'accès		Man
à das re	commercial court	à des blens PROTEG er or delivery requirem	ES at/ou CLASSIFIES n'a tent with no overnight stor	stpas autorisé. spo?	ones d'acces restreintes? L'acces	√ No	Yes
à des re 8. c) is this a S'agit-il	commercial court d'un contrat de m	à des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de ilvrais	Es at/ou CLASSIFIES n'a tent with no overnight ator ton commerciale same ent	st p as autorisé. age? reposage de nuit?		Von Non	Yes Oul
à des re 8. c) is this a S'agit-il	commercial court d'un contrat de m	à des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de ilvrais	Es at/ou CLASSIFIES n'a tent with no overnight ator ton commerciale same ent	st p as autorisé. age? reposage de nuit?	mation auquei le fournisseur devra	Non a avoir accès	
à des re 8. c) is this a S'agit-il	commercial court d'un contrat de m	à des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de ilvrais	Es at/ou CLASSIFIES n'a tent with no overnight ator ton commerciale same ent	st p as autorisé. age? reposage de nuit? / indiguer la type d'infor		Non a avoir accès	
à des re 8. c) is this a S'agit-i 7. a) inclicate	commercial court d'un contrat de m the type of inform Canade	a des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de livrais ation that the supplier	Es et/ou CLASSIFIES n'e ent with no overnight stor on commerciale same ent will be recuired to access NATO / OT.	st p as autorisé. age? reposage de nuit? / indiguer la type d'infor	mation auquei le fournisseur devra	Non a avoir accès	
à des re 8. c) is this a S'agit-i 7. a) inclicate	commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a restrictions / Res	à des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de ilvrais	Es et/ou CLASSIFIES n'e sent with no overnight stor ion commerciale saits ent will be required to access NATO / OT. diffusion All NATO countries	et p as autorisé. age? reposage de null? / Indiguer la type d'infor	mation auquel le fournisseur devra Poreign / Étrange No relesse restrictions	Non a avoir accès	
à des re 8. c) Is this a S'egit-II 7. a) Indicate 7. b) Release No release No release Aucune rest	commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a restrictions / Res intotions intotions	a des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de livrais ation that the supplier	Es et/ou CLASSIFIES n'e ent with no overnight stor ion commerciale saits ent will be recluired to access NATO / OT. diffusion	et p as autorisé. age? reposage de null? / Indiguer la type d'infor	mation auquei le fournisseur devra Poreign / Étrange No relesse restrictions Aucune restriction relative	Non a avoir accès	
à des re 8. c) Is this a S'egit-li 7. e) Incicate 7. b) Release No release	commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a restrictions / Res intotions intotions	a des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de livrais ation that the supplier	Es et/ou CLASSIFIES n'e sent with no overnight stor ion commerciale saits ent will be required to access NATO / OT. diffusion All NATO countries	et p as autorisé. age? reposage de null? / Indiguer la type d'infor	mation auquel le fournisseur devra Poreign / Étrange No relesse restrictions	Non a avoir accès	
à des re Sagit-II 7. a) Incicate 7. b) Release No release Aucune rest à la diffusion	Inseignements ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Resa restrictions triction relativo n	a des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de livrais ation that the supplier	Es et/ou CLASSIFIES n'e sent with no overnight stor ion commerciale saits ent will be required to access NATO / OT. diffusion All NATO countries	et p as autorisé. age? reposage de null? / Indiguer la type d'infor	mation auquei le fournisseur devra Poreign / Étrange No relesse restrictions Aucune restriction relative	Non a avoir accès	
à dos re 8. c) is this a S'agit-li 7. a) Indicate 7. b) Release No release à la diffusion Not release	Inseignements ou commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a restrictions / Res restrictions inform relative n ble	a des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de livrais ation that the supplier	Es et/ou CLASSIFIES n'e sent with no overnight stor ion commerciale saits ent will be required to access NATO / OT. diffusion All NATO countries	et p as autorisé. age? reposage de null? / Indiguer la type d'infor	mation auquei le fournisseur devra Poreign / Étrange No relesse restrictions Aucune restriction relative	Non a avoir accès	
à dos re 8. c) is tris a S'agit-il 7. a) indicate 7. b) Release No release Aucune rest à la diffusion Not releasal À ne pas diff	inseignements ou commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a metrictions / Res restrictions triction fructions relative n ble fruser	a des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de livrais ation that the supplier	ES et/ou CLASSIFIES no ent with no overnight store an commerciale saits ent will be required to access NATO / OT/ diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA	et pa autorisé. ago? reposage de nuit? / indiquer la type d'infor N	mation auquel le fournisseur devre Poreign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à le diffusion	Non a avoir accès	
à dos re 8. c) is tris a S'agit-il 7. a) indicate 7. b) Release No release Aucune rest à la diffusion Not releasal À ne pas diff	Inseignements ou commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a restrictions / Res restrictions inform relative n ble	a des blens PROTÉG er or delivery requirem essagerie ou de livrais ation that the supplier	Es et/ou CLASSIFIES n'e sent with no overnight stor ion commerciale saits ent will be required to access NATO / OT. diffusion All NATO countries	et pa autorisé. ago? reposage de nuit? / indiquer la type d'infor N	Mation auquel le fournisseur davra Foreign / Étranga No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Restricted to: / Limité à :	V Non a evoir scoès	Ou
à dos re 8. c) is this a S'agit-il 7. e) Incicate No release à la diffusion Not reteasal À ne pas dif Restricted to	inseignements ou commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a metrictions / Res restrictions triction fructions relative n ble fruser	à des blens PROTEG er of delivery requirem essagerte ou de livrais atton stat the supplier trictions relatives à la	ES et/ou CLASSIFIES no ent with no overnight store an commerciale saits ent will be required to access NATO / OT/ diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA	st pas autoritat. ago? reposage de nult? //indiquer la type d'infor N	mation auquel le fournisseur devre Poreign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à le diffusion	V Non a evoir scoès	Ou
à dos re 8. c) is this a S'agit-il 7. e) Incicate No release à la diffusion Not reteasal À ne pas dif Restricted to	InseiGenementa ou commercial ount d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions tratiction relative n ble flueer o: / Limité à :	à des blens PROTEG er of delivery requirem essagerte ou de livrais atton stat the supplier trictions relatives à la	Es et/ou CLASSIFIES nº: ent with a covenight sice on commerciale earts ent will be regulared to ancess NATO / 07. diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à	st pas autoritat. ago? reposage de nult? //indiquer la type d'infor N	Mation auquel le fournisseur davra Foreign / Étranga No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Restricted to: / Limité à :	V Non a evoir scoès	Ou
à dos re 8. c) is this a S'agit-il 7. e) Incicate No release à la diffusion Not reteasal À ne pas dif Restricted to	InseiGenementa ou commercial ount d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions tratiction relative n ble flueer o: / Limité à :	à des blens PROTEG er of delivery requirem essagerte ou de livrais atton stat the supplier trictions relatives à la	Es et/ou CLASSIFIES nº: ent with a covenight sice on commerciale earts ent will be regulared to ancess NATO / 07. diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à	st pas autoritat. ago? reposage de nult? //indiquer la type d'infor N	Mation auquel le fournisseur davra Foreign / Étranga No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Restricted to: / Limité à :	V Non a evoir scoès	Ou
à des re 6. c) ls this a Stegit-1 7. e) Indicate No release I Aucune rest à la diffusion Not release A ne pas dif Restricted th Specify cou	InseiGrementa ou commercial oun d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions tratificions trati	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	Es et/ou CLASSIFIES nº: ent with a covenight sice on commerciale earts ent will be regulared to ancess NATO / 07. diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à	st pas autoritat. ago? reposage de nult? //indiquer la type d'infor N	Mation auquel le fournisseur devre Foreign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préci	V Non a evoir scoès	Ou
à des re 6. c) ls this a Stegit-1 7. e) Indicate No release I Aucune rest à la diffusion Not release A ne pas dif Restricted th Specify cou	meetanements ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res triction relative n ble flueer o: / Limité & : mby(loe): / Précise	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES effor CLASSIFIES no ent with a coveright sice on commerciale same ent will be required to access NATO / OT diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P	st pa autorist. ago? reposage de nult? / Indituer la type d'infor N	mation auquel le fournisseur devra Poreign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à le diffusion Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préci	V Non a evoir scoès	Ou
<u>a dos re</u> 5. oj ls this a 5. oj ls this a 7. <u>b) Release</u> No release No release à la diffusior Not release à la diffusior Not release à la diffusior Restricted ti Specify cou	Inseitantentis ou commercial count d'un contrat de m the type of inform Canada a restrictions / Res attation relative n ble flueer o: / Limité & : mtry(lee): / Précise / Information / Nive D A	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side on commerciale same ent will be regulared to ancess NATO / OT diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les); / P NATO UNCLASSIFIED NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED	st pa autorist. ago? reposage de nult? / Indituer la type d'infor N	mation auquei le fournisseur devre Poreign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à le diffusion Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préci PROTECTED A PROTECTED A	V Non a evoir scoès	Ou
<u>a des re</u> 8. o) la this a S'agit-1 7. <u>b) Release</u> 7. <u>b) Release</u> 7. <u>b) Release</u> 7. <u>b) Release</u> 7. <u>b) Release</u> 4. <u>ha pas difuelor</u> Not release 4. <u>ha pas difuelor</u> 8. <u>c) Level of</u> <u>PROTECTE</u> <u>PROTECTE</u> <u>PROTECTE</u>	Insel-netments ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada arestrictions / Res triction relative n ble triction relative n ble triction relative n ble triction relative n ble triction / New ED A A D B	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side on commerciale same ent will be regulared to access NATO / OT. diffusion All NATO-countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED	st pas autoritat. age? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N	mation auquel le fournisseur devre Poreign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à le diffusion Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préci PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B	V Non a evoir scoès	Ou
<u>a des re</u> S egit-1 <u>5 egit-1</u> <u>7 e) Indicate</u> <u>7 b) Release</u> <u>10 rolase</u> <u>10 rolase</u> <u>10</u>	Inseitaments ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res restrictions / Res restrictions / Res fuer o: / Limité à : mtry(los): / Précise / Information / Nive D D A B	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES effor CLASSIFIES of ent with a coveright store on commerciale sense ent will be rejuired to access NATO / OT diffusion Al NATO / Countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO UNCLASSIFIE NATO NON CLASSIFIE NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO RESTRICTED	st pa autorisé. ago? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N	metion suque) le fournisseur devra Poreign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à le diffusion Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préci PROTECTED A PROTECTED B PROTEGE B	V Non a evoir scoès	Ou
à des re à des re S'agli-li 7, p) Insticate 7, p) Insticate No reivase No reivase Aucune rest à la diffuelor Not reivase à la diffuelor Not reivase à la diffuelor Not reivase à la diffuelor Not reivase à la diffuelor Not reivase pedify cou 7, q) Level of PROTECTE PROTECTE PROTECE	Insel networks to an	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a covenight side on commerciale same ent will be regulared to access NATO / OT. diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RES NATO CONFIDENTIAL	st pa autorisé. ago? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N		V Non a evoir scoès	Ou
<u>a des re</u> S'agit-1 <u>7</u> , <u>a</u>) Insticate <u>7</u> , <u>b</u>) <u>Releease</u> <u>10</u> , <u>10</u> , <u>10, <u>10</u>, <u>10, <u>10, <u>10</u>, <u>10, <u>10, <u>10</u>, <u>10, <u>10}, <u>10</u>, <u>10, 10}, <u>10, 10, 10, 10}, 10, 10, 10, 10}, 10, 10, 10, 10}, \underline{10, 10, 10}, \underline{10, 10}, </u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u></u>	Insel-netments ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada arestrictions / Res restrictions / Res restrictions fue tidion relative n ble furder c: / Limits & : mtry(les): / Précise D A A B B C C C	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side ant with a coveright side (MINATO / OT. diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO DIFFUSION RES NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL	st pa autorisé. ago? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N	Pereign / Étrange Pereign / Étrange No release restrictions Aucune restriction relative à le diffusion Restricted to: / Limité è : Specify country(les): / Préci PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED C	V Non a evoir scoès	Ou
<u>a des re</u> 5 oj ls this a 5 oj ls this a 7, <u>b</u>) Release No release No release à la diffusion Not release à ne pes dif Restricted th Specify cou 7. <u>c</u> Level of PROTECE PROTECE PROTECE PROTECE PROTECE	Insel-Demonsta ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res restrictions / Res restrictions / Res restrictions / Res to c) / Limité à : mitry(los): / Précise / Information / Nive D B	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	Es et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side or commercials saits and will be regulared to access NATO / OT. diffusion All NATO countries Tous iss pays de l'OTA Restricted to: / Limite a Specify country(les): / P NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO RESTRICTED NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL	st pa autorisé. ago? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N		V Non a evoir scoès	Ou
<u>a des re</u> <u>8</u> . c) la this a <u>8</u> . c) la this a <u>8</u> . c) la this a <u>9</u> . la the <u>7</u> . <u>b) Release</u> <u>10</u> . b) <u>Release</u> <u>10</u> . b) <u>Release</u> <u>10</u> . b) <u>Release</u> <u>10</u> . b) <u>Release</u> <u>10</u> . c) <u>1000000000000000000000000000000000000</u>	Insel-Demonsta ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res restrictions / Res restrictions / Res restrictions / Res to c) / Limité à : mitry(los): / Précise / Information / Nive D B	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side ant with a coveright side (MINATO / OT. diffusion All NATO countries Tous les pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO DIFFUSION RES NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL	streautorist. ago? reposage de nult? / Indicuer la type d'Infor N		V Non a evoir scoès	Ou
A deg re A deg re S'agit-1	Insel-Demonsta ou commercial count d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res restrictions / Res restrictions / Res restrictions / Res to c) / Limité à : mitry(los): / Précise / Information / Nive D B	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the suppl	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side on commerciale same ent will be regulared to access NATO / OT. diffusion All NATO countries Tous iss pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO NON CLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO DIFFUSION RES NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET	st pa autorisé. age? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N réclaer le(s) pays : STREINTE		V Non a evoir scoès	Ou
à des re à coj la tris a S'agit-li <u>7, b) Release</u> <u>7, b) Release</u> <u>10, b) Rele</u>	Inseitantinetta cui d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res http://www.consections. triction relative n ble flueer o: / Limité à : mtry(loe): / Précise D A ED B B B B ED C C C Imfall	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the supplicity of the supplies infections relatives a la company of the supplies infections relatives a la company of the supplies infections relativ	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side and with a coveright side and the regularist to access NATO / OT. diffusion All NATO countries Tous iss pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO RESTRICTED NATO NON CLASSIFIED NATO DIFFUSION RES NATO CONFIDENTIEL NATO CONFIDENTIEL NATO SECRET NATO SECRET NATO SECRET NATO SECRET	st pa autorisé. age? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N réclaer le(s) pays : STREINTE		V Non a evoir scoès	Ou
à des re à des re S'agit-li 7, p) Insteate 7, p) Insteate 4 a diffusion Aucune rest a la diffusion Not release A no pas dif Restricted to Specify cour 7, q) Level of PROTECTE PROTÉGÉ CONFIDEN SECRET SECRET	Insel-netmonts our commercial court d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res triction relative n bie futer c: / Limits & : mtry(los): / Précise D A A B B C C C C C C C C C C C C C C C C C	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the supplicity of the supplies infections relatives a la company of the supplies infections relatives a la company of the supplies infections relativ	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side and with a coveright side and the regularist to access NATO / OT. diffusion All NATO countries Tous iss pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO RESTRICTED NATO NON CLASSIFIED NATO DIFFUSION RES NATO CONFIDENTIEL NATO CONFIDENTIEL NATO SECRET NATO SECRET NATO SECRET NATO SECRET	st pa autorisé. age? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N réclaer le(s) pays : STREINTE		V Non a evoir scoès	Ou
A day re A day re S'agit-1 S'agit-1 Yegit-1	Insel-netmonts our commercial court d'un contrat de m the type of Inform Canada a restrictions / Res triction relative n bie futer c: / Limits & : mtry(los): / Précise D A A B B C C C C C C C C C C C C C C C C C	à des blens PROTEG er or delivery requirem essagente ou de itvrais sation that the supplies infections relatives à la company of the supplies infections relatives a la company of the supplicity of the supplicity of the supplies infections relatives a la company of the supplies infections relatives a la company of the supplies infections relativ	ES et/ou CLASSIFIES no ent with a coveright side and with a coveright side and the regularist to access NATO / OT. diffusion All NATO countries Tous iss pays de l'OTA Restricted to: / Limité à Specify country(les): / P NATO RESTRICTED NATO NON CLASSIFIED NATO DIFFUSION RES NATO CONFIDENTIEL NATO CONFIDENTIEL NATO SECRET NATO SECRET NATO SECRET NATO SECRET	st pa autorisé. age? reposage de nult? / Indicuer la type d'infor N réclaer le(s) pays : STREINTE		V Non a evoir scoès	Ou

TES/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä



1+1	Government of Canada	Gouvernement du Canada		201905	ract Number / Numéro du	
DADT & THE	ntinued) (PARTIE)	A lowered				
6. Will the su Le fournise If Yes, indi	pplier require acces ieur sura-1-li accès cate the level of se mative, indituer le	a to PROTECTED a à des renseignemen nsitivity: niveau de sensibilité	nd/or CLASSIFIED COMSE is ou à des blens COMSEC	désignês PROTEGES et/o	DU CLASSIFIÉ8?	Non Yes
D Will the su	collec require acces	to extremely sensi	tive INFOSEC Information on to ou à des blens INFOSEC	r assets? : de nature extrêmement dé	licate?	Non Ves Non Oui
Decument	Number / Numéro	e(s) abrégé(s) du ma du document :				
PART B - PE 10. a) Persón	RSONNEL (SUPP)	ing level required / N	ERSONNEL (FOURNISSE iveau de contrôle de la séc	urté du personnel requis		
	RELIABILITY S	TATUS	CONFIDENTIAL	SECRET	TRÈS S	ECRET
	TOP SECRET-		NATO CONFIDENTIA NATO CONFIDENTIE			IC TOP SECRET
	SITE ACCESS ACCÈS AUX EN	PLACEMENTS			,	
	Special commen Commentaires a	pécieux : Facility A	00658			
	NOTE: If multipl	e levels of screening i	ire identified, a Security Clas	sification Guide must be pro	vided.	itre fourni
10. b) May u	iscreaced personn	al be used for portion	e contrôle de sécurité sont s of the work? t-li se voir confier des partie		Design de la Becante duite	No Yes Non Oul
If Yes.	will unscreened pe	nsonnel be escorted? onnel en question se	•			No Yes Non Oul
		PLIER) / PARTIE C	MESURES DE PROTECT	ION (FOURNISSEUR)	Marine Marine Street and	
			re PROTECTED and/or CL	ASSIFIED information or a	ssets on its site or	No Yea
premit Le fou	8882		treposer aur place des rena			Ven LiOui
11. b) WII th Le fou	e supplier be requir misseur sera-t-li ter	ed to safeguard COM nu de protéger des re	ISEC information or assets neeignements ou des biens	? COMSEC?		✓ No Yes Non Oui
PRODUCT	ION					
accur : Les in:	of the sumpliarly slip.	or provident?	nd/or modification) of PROTE			No Yes Non Oul
INFORMAT	TON TECHNOLOG	Y (IT) MEDIA / SU	PPORT RELATIFÀ LA TEC	HNOLOGIE DE L'INFORM	ATION (TI)	
Inform Le fou	allon or data? misseur sera-t-ll ten		to electronically process, pr systèmes informatiques po t/ou CLASSIFIÉS?			No Ves Non Oul
Dispor	ara ba an eiectronic sera-t-on d'un lien éi mementale?	link between the supp actronique entre le sy	ler's IT systems and the gov stème informatique du fourni	emment depertment or egen seeur et celui du ministère o	ncy? u de l'agence	Non Yes Non Oui
TBS/SCT :	360-103(2004/12)		Security Classification /	Classification de sécurilé]	Canadă
					-	



For users comple site(s) or premise les utilisateurs q niveaux de seuve For users comple Dans le cas des i dans le tableau n	s. ul re igan ting utilis	mpl te n the ateu	torn	nt le formulaire a aux installation	i manuell ons du foi le Interna le formula	ement do unisseur. (), the sur aire on lig	nmary chart l ne (par Inter	ie tableau réc	apitulatif y populat 1965 aux	d-dessou ed by you questions	s pou	r indi	quer	, pour chaque previous que	e catégorie ations.	e, les
Celepory	PRO	TECT	EP.		ASIFIED			NATO			Г			COMSEC		
Gelégórie	PR	B	lo lo	CONFIDENTIAL	CLASSIFIÉ TOP NATO CONFIDENTIAL SECRET SECRET REFERITED CO	NATO CONFICENTIAL		COGNIC TOP	PROTECTED			CONFIDENTIAL	SECRET	TOP SECRET		
	-	Ē	-	CONFIDENTIAL		TRES SECRET	NATO DIFFUSION RESTRENTS	NATO CONFIDENTIAL		SECRET CORMC TREB SECRET	A	8	c	CONFIDENTIEL		TRES Sec.4at
formation / Assets enseignements / Bians reduction	_	_	-								-					
Media /		-														
r Link / ien électronique	_										_		L		J	
2. a) is the description	du t	ravi	all vi	vork contained sé par la prése by annotating fier le présen	inte LVEF	RS est-elli	a da nature P om In the ar	ROTEGEE el	ou CLAS	laasificat	ton".	60		[√ No No⊓	
Dane Paffirm		7, 44		ité » au haut	at an has	du form	ulaire.									

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canada



ANNEX "1" to PART 5

CERTIFICATE OF INDEPENDENT BID DETERMINATION

I, the undersigned, in submitting the accompanying bid or tender (hereinafter "bid") to:

(Corporate Name of Recipient of this Submission)

for: ___

(Name and Number of Bid and Project)

in response to the call or request (hereinafter "call") for bids made by:

(Name of Tendering Authority)

do hereby make the following statements that I certify to be true and complete in every respect:

I certify, on behalf of:		that:
	(Corporate Name of Bidder or Tenderer [hereinafter "Bidder"])	

- 1. I have read and I understand the contents of this Certificate;
- 2. I understand that the accompanying bid will be disqualified if this Certificate is found not to be true and complete in every respect;
- 3. I am authorized by the Bidder to sign this Certificate, and to submit the accompanying bid, on behalf of the Bidder;
- 4. each person whose signature appears on the accompanying bid has been authorized by the Bidder to determine the terms of, and to sign, the bid, on behalf of the Bidder;
- 5. for the purposes of this Certificate and the accompanying bid, I understand that the word "competitor" shall include any individual or organization, other than the Bidder, whether or not affiliated with the Bidder, who:
 - (a) has been requested to submit a bid in response to this call for bids;
 - (b) could potentially submit a bid in response to this call for bids, based on their qualifications, abilities or experience;
- 6. the Bidder discloses that (check one of the following, as applicable):
 (a) the Bidder has arrived at the accompanying bid independently from, and without consultation, communication, agreement or arrangement with, any competitor;

(b) the Bidder has entered into consultations, communications, agreements or arrangements with one or more competitors regarding this call for bids, and the Bidder discloses, in the attached document(s), complete details thereof, including the names of the competitors and the nature of, and reasons for, such consultations, communications, agreements or arrangements;



- 7. in particular, without limiting the generality of paragraphs (6)(a) or (6)(b) above, there has been no consultation, communication, agreement or arrangement with any competitor regarding:
 (a) prices;
 - (b) methods, factors or formulas used to calculate prices;
 - (c) the intention or decision to submit, or not to submit, a bid; or

(d) the submission of a bid which does not meet the specifications of the call for bids;

except as specifically disclosed pursuant to paragraph (6)(b) above;

- in addition, there has been no consultation, communication, agreement or arrangement with any competitor regarding the quality, quantity, specifications or delivery particulars of the products or services to which this call for bids relates, except as specifically authorized by the Tendering Authority or as specifically disclosed pursuant to paragraph (6)(b) above;
- 9. the terms of the accompanying bid have not been, and will not be, knowingly disclosed by the Bidder, directly or indirectly, to any competitor, prior to the date and time of the official bid opening, or of the awarding of the contract, whichever comes first, unless otherwise required by law or as specifically disclosed pursuant to paragraph (6)(b) above.

(Printed Name and Signature of Authorized Agent of Bidder)

(Position Title)

(Date)